

Документ подписан простой электронной подписью
Информация о владельце:
ФИО: Косенок Сергей Михайлович
Должность: ректор
Дата подписания: 11.06.2026 10:57:10
Уникальный программный ключ:
e3a68f3eaa1e62674b54f4998099d3d6bfdcf836

Бюджетное учреждение высшего образования
Ханты-Мансийского автономного округа-Югры
"Сургутский государственный университет"

УТВЕРЖДАЮ
Проректор по УМР
Е.В. Коновалова
11 июня 2026 г., протокол УМС №5

Практикум по культуре речевого общения французского языка

рабочая программа дисциплины (модуля)

Закреплена за кафедрой **Лингвистики и переводоведения**
Учебный план б450302-Перевод-26-4.plx
45.03.02 Лингвистика
Направленность (профиль): Перевод и переводоведение

Квалификация **бакалавр**
Форма обучения **очная**
Общая трудоемкость **2 ЗЕТ**
Часов по учебному плану 72
в том числе: Виды контроля в семестрах:
зачет с оценкой 8 контрольная работа 8
аудиторные занятия 32
самостоятельная работа 40

Распределение часов дисциплины по семестрам

Семестр (<Курс>.<Семестр на курсе>)	8 (4.2)		Итого	
	УП	РП		
Неделя	9 1/6			
Вид занятий	УП	РП	УП	РП
Практические	32	32	32	32
Итого ауд.	32	32	32	32
Контактная работа	32	32	32	32
Сам. работа	40	40	40	40
Итого	72	72	72	72

Программу составил(и):

к.пед.н., Ст.преп., Ткаченко Т.С.

Рабочая программа дисциплины

Практикум по культуре речевого общения французского языка

разработана в соответствии с ФГОС:

Федеральный государственный образовательный стандарт высшего образования - бакалавриат по направлению подготовки 45.03.02 Лингвистика (приказ Минобрнауки России от 12.08.2020 г. № 969)

составлена на основании учебного плана:

45.03.02 Лингвистика

Направленность (профиль): Перевод и переводоведение

утвержденного учебно-методическим советом вуза от 11.06.2026 протокол № 5.

Рабочая программа одобрена на заседании кафедры

Лингвистики и переводоведения

Зав. кафедрой к.п.н, доцент Таджибова Аксана Наруллаховна

1. ЦЕЛИ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

- 1.1 Целью дисциплины является формирование и развитие навыков говорения и понимания на иностранном (французском) языке в рамках тем, определенных учебной программой; формирование у студентов произносительных навыков, максимально приближенных к аутентичному произношению изучаемого языка; формирование у студентов навыков и умений грамматически корректного говорения и письма на иностранном языке.

2. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ООП

Цикл (раздел) ООП:

ФТД

2.1 Требования к предварительной подготовке обучающегося:

2.1.1 Древние языки и культуры

2.1.2 Иностранный язык (французский язык)

2.2 Дисциплины и практики, для которых освоение данной дисциплины (модуля) необходимо как предшествующее:

2.2.1 Практикум по культуре речевого общения английского языка

2.2.2 Практикум по культуре речевого общения немецкого языка

3. КОМПЕТЕНЦИИ ОБУЧАЮЩЕГОСЯ, ФОРМИРУЕМЫЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ)

УК-4.2: Представляет результаты академической деятельности в устной и письменной формах при деловом общении на государственном языке РФ и иностранном языке

В результате освоения дисциплины обучающийся должен

3.1 Знать:

- 3.1.1 основы социокультурной и межкультурной коммуникации, обеспечивающих адекватность социальных и профессиональных контактов; основные фонетические, лексические, грамматические, словообразовательные явления, правила орфографии и пунктуации, закономерности функционирования французского языка; особенности стилей официального и неофициального общения

3.2 Уметь:

- 3.2.1 осуществлять межкультурный диалог в официальной и неофициальной сферах общения посредством устной и письменной речи на иностранном языке, понимать и поддерживать межъязыковое и межкультурное взаимодействие на иностранном языке в устной и письменной формах как в общей, так и в профессиональной коммуникации, соблюдая стилистические нормы, принятые в иностранном языке

4. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ)

Код занятия	Наименование разделов и тем /вид занятия/	Семестр / Курс	Часов	Компетенции	Литература	Примечание
	Раздел 1. Вводно-коррективный курс					
1.1	Вводно-коррективный курс /Пр/	8	14		Л1.4 Л1.1 Л1.2 Л1.3Л2.9 Л2.8 Л2.7Л3.2 Э4	
1.2	Вводно-коррективный курс /Ср/	8	4		Л1.4 Л1.1 Л1.3Л2.9 Л2.8 Л2.7Л3.2 Э3	
1.3	Ma famille /Пр/	8	4			
1.4	Ma famille /Ср/	8	4		Л1.1 Л1.3Л2.9 Л2.8 Л2.7Л3.2 Э2	

1.5	La France (la geographie et l'economie). /Cp/	8	4		Л1.1 Л1.3Л2.9 Л2.8 Л2.6Л3.2 Э1	
1.6	La France (la geographie et l'economie). /Пр/	8	4			
1.7	La France (la geographie et l'economie). /Cp/	8	4		Л1.1 Л1.3Л2.9 Л2.8 Л2.7 Л2.6 Э2 Э3	
Раздел 2. Основной курс						
2.1	Mes etudes a l'Universite. /Пр/	8	2		Л1.1 Л1.3Л2.9 Л2.8 Л2.7 Л2.6Л3.4 Л3.2 Э1 Э4	
2.2	Mes etudes a l'Universite. /Cp/	8	3		Л1.1 Л1.3Л2.9 Л2.8 Л2.7Л3.4 Л3.2 Э2 Э3	
2.3	Le metier /Пр/	8	2		Л1.1 Л1.3Л2.9 Л2.8 Л2.7Л3.4 Э1 Э4	
2.4	Le metier /Cp/	8	3		Л1.1 Л1.3Л2.7Л3.4 Э1 Э2	
2.5	La France politique. /Пр/	8	2		Л1.1 Л1.3Л2.8 Л2.7Л3.4 Э2 Э3	
2.6	La France politique. /Cp/	8	10		Л1.1Л2.9 Л2.8 Л2.7Л3.1 Л3.6 Л3.5 Л3.4 Э3 Э4	
2.7	Les achats /Пр/	8	2		Л1.1 Л1.3Л2.8 Л2.1 Л2.7Л3.4 Э1 Э4	
2.8	Les achats /Cp/	8	3		Л1.1 Л1.3Л2.8 Л2.7 Л2.5 Л2.4 Л2.3 Л2.2Л3.4 Э1 Э4	
2.9	Le repas. /Пр/	8	2		Э2 Э3	
2.10	Le repas. /Cp/	8	5		Л1.1 Л1.3Л2.9 Л2.8 Л2.7Л3.4 Л3.3 Э2	
2.11	/ЗачётСОЦ/	8	0			

5. ОЦЕНОЧНЫЕ СРЕДСТВА**5.1. Оценочные материалы для текущего контроля и промежуточной аттестации**

Представлены отдельным документом

5.2. Оценочные материалы для диагностического тестирования

Представлены отдельным документом

6. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И ИНФОРМАЦИОННОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ)**6.1. Рекомендуемая литература****6.1.1. Основная литература**

	Авторы, составители	Заглавие	Издательство, год	Колич-во
Л1.1	Харитонов И. В., Беляева Е. Е., Бачинская А. С., Яценко Н. Т.	Французский язык: Базовый курс. Учебник	Москва: Прометей, 2013, электронный ресурс	1
Л1.2	Андрусенко Т. В.	Откройте мир французского языка: Учебное пособие	Оренбург: Оренбургский государственный университет, ЭБС АСВ, 2012, электронный ресурс	1
Л1.3	Алекберова И.Э.	Французский язык. Le franais. Cours pratique: практикум	Москва: Российская международная академия туризма, Логос, 2015, электронный ресурс	1
Л1.4	Потушанская Л. Л., Колесникова Н. И., Котова Г. М.	Начальный курс французского языка: [учебник]	Москва: Мирта-Принт, 2014	15

6.1.2. Дополнительная литература

	Авторы, составители	Заглавие	Издательство, год	Колич-во
Л2.1	Меркулова Н. В.	Французский язык для специальных целей: Учебное пособие для студентов и магистрантов всех специальностей	Воронеж: Воронежский государственный архитектурно-стро ительный университет, ЭБС АСВ, 2014, электронный ресурс	1
Л2.2	Сазонова А.В.	Французский язык. Technologie alimentaire. Часть 1: учебное пособие	Санкт-Петербург: Университет ИТМО, Институт холода и биотехнологий, 2015, электронный ресурс	1
Л2.3	Купцов А.Х., Жижин Г.Н.	Фурье-КР и Фурье-ИК спектры полимеров: справочник	Москва: Техносфера, 2013, электронный ресурс	2

	Авторы, составители	Заглавие	Издательство, год	Колич-во
Л2.4	Позняковский В.М., Помозова В.А., Киселева Т.Ф., Пермякова Л.В.	Экспертиза напитков. Качество и безопасность: учебно-методическое пособие	Москва: Сибирское университетское издательство, 2007, электронный ресурс	1
Л2.5	Ромашин О.В., Смоленский А.В., Преображенский В.Ю.	Некоторые неотложные состояния в практике спортивной медицины: учебно-методическое пособие	Москва: Советский спорт, 2011, электронный ресурс	2
Л2.6	Жаркова Т.И.	Французский язык: учебное пособие	Челябинск: Челябинский государственный институт культуры, 2005, электронный ресурс	1
Л2.7	Воронкова И. С., Ковалевская Я. А.	Французский язык как второй иностранный: Учебное пособие	Воронеж: Воронежский государственный университет инженерных технологий, 2014, электронный ресурс	1
Л2.8	Костина Н. В., Линькова В. Н., Марковина И. Ю.	Французский язык: учебник	Москва: Издательская группа "ГЭОТАР-Медиа",	3
Л2.9	Яковец Т. Я.	Французский язык: методическое пособие для студентов IV курса факультета лингвистики	Сургут: Издательство СурГУ, 2004	1
6.1.3. Методические разработки				
	Авторы, составители	Заглавие	Издательство, год	Колич-во
Л3.1	Лалова Т., Белозерова Е., Овчинникова Т.	Французский язык: Тексты. Общение	М.: "Материк Альфа", 1996	3
Л3.2	Жираткова Ж.В.	Французский язык: учебно-методическое пособие	Москва: Российская международная академия туризма, Университетская книга, 2017, электронный ресурс	1
Л3.3	Шанин О.И.	Адаптивные оптические системы в импульсных мощных лазерных установках: монография	Москва: Техносфера, 2012, электронный ресурс	2

	Авторы, составители	Заглавие	Издательство, год	Колич-во
ЛЗ.4	Татарченко И.И., Воробьева Л.Н., Позняковский В.М.	Экспертиза табака и табачных изделий. Качество и безопасность: учебно-методическое пособие	Москва: Сибирское университетское издательство, 2009, электронный ресурс	1
ЛЗ.5	Смирнова Н. С.	Французский язык: Сборник текстов французских авторов для пересказа, перевода и обсуждения	М.: Муравей, 2001	10
ЛЗ.6	Бубнова Г. И., Гарбовский Н. К.	Французский язык: Тесты	М.: Московская ассоциация лингвистов-практ иков, 1995	1
6.2. Перечень ресурсов информационно-телекоммуникационной сети "Интернет"				
Э1	Французский язык			
6.3.1 Перечень программного обеспечения				
6.3.1.1	Доступ в сеть Интернет (в т.ч. посредством Wi-Fi).			
6.3.1.2	Операционные системы Microsoft, пакет прикладных программ Microsoft Office .			
6.3.2 Перечень информационных справочных систем				
6.3.2.1	Справочные системы: Гарант, консультант.			
7. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ)				
7.1	учебная аудитория для проведения занятий лекционного типа, занятий семинарского типа (лабораторных занятий), групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации оснащена: комплект специализированной учебной мебели, маркерная (меловая) доска, комплект переносного мультимедийного оборудования - компьютер, проектор, проекционный экран, компьютеры с возможностью выхода в Интернет и доступом в электронную информационно-образовательную среду. Обеспечен доступ к сети Интернет и в электронную информационную среду организации.			